

**Tytuł procedury:****Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnienia
uzupełniającego w zakresie biegłości językowej**

	Imię i nazwisko	Stanowisko	Data	Podpis
Opracowała	Karolina KURMAN	Starszy Specjalista LOŻ-6	11-06-2018	<i>Karolina Kurman</i>
Akceptował	Marek CISŁOWSKI	Dyrektor LOŻ	11-06-2018	<i>M. Cisłowski</i>
Zatwierdził	Michał WITKOWSKI	Wiceprezes ds. Standardów Lotniczych	11-06-2018	<i>M. Witkowski</i>

Uwaga:

Wszelkie prawa do Procedury zastrzeżone. Zabrania się: dokonywania zmian treści, kopiowania i rozpowszechniania dokumentu bez zgody Naczelnika inspektoratu.

Naczelnik inspektoratu przechowuje zatwierdzony oryginał Procedury i odpowiada za zgodność treści, wersji papierowej i elektronicznej dokumentu. Nadzorowany jest tylko oryginał Procedury. Użytkownik egzemplarza jest zobowiązany do śledzenia zmian w dokumencie.

Procedura jest udostępniana na stronie internetowej ULC oraz na dysku sieciowym Departamentu Żegluga Powietrznej.




DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC

Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego

Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności
uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej

Symbol: 6/LOŻ-6

STRONA CELOWO POZOSTAWIONA PUSTA

	DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC	
	Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego	
	Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	Symbol: 6/LOŻ-6

Spis treści

1. Karta zatwierdzenia zmian w dokumencie	5
2. Wykaz obowiązujących stron	7
3. Cel opracowania Procedury występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	8
4. Weryfikacja aktualności procedury	8
5. Warunki, jakie powinny być spełnione w celu przedłużenia ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	9
6. Realizacja Procedury występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	9



DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC

Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego

**Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności
uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej**

Symbol: 6/LOŻ-6

STRONA CELOWO POZOSTAWIONA PUSTA



1. Karta zatwierdzenia zmian w dokumencie

Przedmiot zatwierdzenia	Data zatwierdzenia	Pieczęć i podpis osoby wprowadzającej zmianę
Wzorzec (Zmiana 0)	[1][1][0][6][1][8] D D M M R R	
Zmiana nr 1	[1][9][0][6][2][3] D D M M R R	13.06.23 DYREKTOR Departamentu Żeglugi Powietrznej 19-06-2023 <i>Snoch</i> Łukasz Snoch
Zmiana nr 2	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 3	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 4	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 5	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 6	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 7	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 8	[][][][][][][][] D D M M R R	
Zmiana nr 9	[][][][][][][][] D D M M R R	



DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC

Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego

Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności
uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej

Symbol: 6/LOŻ-6


DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC
Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego
Lp. 13-001-1013
Data: 2013-07-13

STRONA CELOWO POZOSTAWIONA PUSTA



2. Wykaz obowiązujących stron

Numer strony	Zmiana	Data zmiany
1	0	
2	0	
3	0	
4	0	
5	1	19.06.2023 r.
6	0	
7	1	19.06.2023 r.
8	1	19.06.2023 r.
9	1	19.06.2023 r.
10	1	19.06.2023 r.
11	1	19.06.2023 r.

	DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC	
	Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego	
	Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	Symbol: 6/LOŻ-6

3. Cel opracowania Procedury występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej

Procedurę występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej opracowano w celu określenia czynności, które powinien wykonać kandydat podczas ubiegania się o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej wpisywanego do licencji kontrolera ruchu lotniczego lub praktykanta kontrolera ruchu lotniczego.

4. Weryfikacja aktualności procedury

Aktualność niniejszej procedury poddawana jest corocznej weryfikacji. Weryfikację przeprowadza właściciel procedury/naczelnik właściwego inspektoratu w miesiącach listopad-grudzień. Weryfikacja polega na uważnym przestudiowaniu tekstu procedury pod kątem jego zgodności ze stanem faktycznym oraz pod kątem zgodności z mającymi zastosowanie przepisami prawa. W uzasadnionych przypadkach zmiany do niniejszej procedury mogą być wprowadzane częściej niż raz do roku.

Konieczność wprowadzenia zmian do procedury może wynikać:


- ze zmian w przepisach prawa unijnego lub krajowego regulującego obszar, którego dotyczy procedura;
- ze zmian w regulaminach organizacyjnych Urzędu i departamentu;
- z zaleceń z audytów zewnętrznych;
- z zaleceń z audytów wewnętrznych;
- z uzasadnionych wniosków osób postępujących się procedurą w codziennej pracy.

Projekt zmiany opracowuje właściciel procedury, a zatwierdza dyrektor Departamentu Żegluga Powietrznej.

Wprowadzenie zmiany polega na wymianie stron w zatwierdzonej procedurze z zaznaczeniem na marginesie pionową kreską, zmienionych fragmentów tekstu procedury. Każda z wymienionych stron odzwierciedla nr zmiany.

W *Karcie zatwierdzenia zmian w dokumencie* wpisuje się datę zatwierdzenia zmiany oraz wstawia datę wraz z pieczęcią i podpisem osoby zatwierdzającej.

W *Wykazie obowiązujących stron* przy wymienianym numerze strony wpisuje się numer zmiany oraz datę zmiany.

	DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC	
	Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego	
	Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	Symbol: 6/LOŻ-6

5. Warunki, jakie powinny być spełnione w celu przedłużenia ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej

- 1) wykazanie się biegłością językową na odpowiednim poziomie zgodnie z wymaganiami określonymi w ATCO.B.030 (język polski* lub angielski);
- 2) wniesienie opłaty lotniczej.

6. Realizacja Procedury występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej

Osoba ubiegająca się o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej zobowiązana jest do dostarczenia do Punktu Obsługi Klienta (POK) w siedzibie ULC wypełnionego i podpisanego *Wniosku o wydanie/przedłużenie/wznowienie licencji praktykanta kontrolera ruchu lotniczego (SATCL), kontrolera ruchu lotniczego (ATCL), uprawnień i uprawnień uzupełniających* wraz z niezbędnymi załącznikami. Wniosek dostępny jest na stronie internetowej ULC pod adresem: <http://www.ulc.gov.pl/pl/zegluga-powietrzna/certyfikacja-i-licencjonowanie-personelu-ats/wzory-wnioskow>.


Wniosek wraz z załącznikami może być dostarczony do POK osobiście lub przesyłany za pośrednictwem poczty na adres:

**Urząd Lotnictwa Cywilnego
ul. Marcina Flisa 2
02-247 Warszawa**

W celu przedłużenia ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej, należy wypełnić *Wniosek* w niżej opisanym zakresie:


1. W części A należy wpisać:
 - a) swoje dane personalne;
 - b) numer licencji ATCL/SATCL (PL-ATCO Licence-XXX) oraz datę jej wydania;
 - c) nazwę pracodawcy (np. Polska Agencja Żeglugi Powietrznej).
2. W części B zaznaczyć, gdzie licencja zostanie odebrana.

W przypadku wyboru miejsca odbioru innego niż siedziba ULC, należy zaznaczyć *W delegaturze terenowej ULC* i wpisać nazwę miejscowości, w której Delegatura ta się znajduje.

	DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC	
	Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego	
	Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnień uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	Symbol: 6/LOŻ-6

Licencja może być przesłana do delegatur terenowych w: Gdańsku, Krakowie, Krakowie (Bielsko-Biała), Poznaniu, Wrocławiu, Rzeszowie, Rzeszowie (Świdnik).

3. W części C zaznaczyć kwadrat *Przedłużenie uprawnień uzupełniających w ATCL*.
4. W części D należy:
 - a) zaznaczyć właściwy poziom uprawnień uzupełniającego w zakresie języka angielskiego (np. poziom 5);
 - lub**
 - b) zaznaczyć właściwy poziom uprawnień uzupełniającego w zakresie języka polskiego* (np. poziom 6).
5. W części F wpisać datę wypełnienia wniosku oraz złożyć własnoręczny podpis.
6. W części G zaznaczyć:
 - a) pkt 1 *Kopię ATCL lub SATCL*;
Kopia nie musi być uwierzytelniona.
 - b) pkt 2 *Kopię orzeczenia lekarskiego*;
Kopia nie musi być uwierzytelniona.
 - c) pkt 4 *Certyfikat(y) poświadczające biegłość językową: język(i)*;
Wpisać polski* lub angielski.
Honorowane są jedynie certyfikaty wydane zgodnie z ATCO.B.040 przez podmioty dokonujące oceny, dla których właściwym organem jest Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego.
 - d) pkt 7 *Dokument potwierdzający uiszczenie opłaty lotniczej za każde następne wydanie licencji*;
W tytule opłaty należy zamieścić imię i nazwisko wnioskodawcy, rodzaj czynności urzędowej, numer tabeli, numer części i numer punktu tabeli (np. Jan Kowalski, następne wydanie licencji ATCL lub SATCL, tabela 1, część II, pkt 2.2., ppkt 2, poz. 3).
 - e) pkt 8 *Inne*.
W przypadku, gdy zaistnieje konieczność przedstawienia dodatkowych dokumentów warunkujących przedłużenie uprawnień uzupełniającego w zakresie biegłości językowej.

	DEPARTAMENT ŻEGLUGI POWIETRZNEJ ULC	
	Inspektorat Personelu Służb Ruchu Lotniczego	
	Tytuł procedury: Procedura występowania o przedłużenie ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej	Symbol: 6/LOŻ-6

Zaewidencjonowany w Punkcie Obsługi Klienta ULC wniosek będzie procedowany zgodnie z ustawą z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2022 r. poz. 2000, z późn. zm.) oraz z opracowaną na podstawie rozporządzenia Komisji (UE) 2015/340 *Procedurą przedłużania ważności uprawnienia uzupełniającego w zakresie biegłości językowej.*

* Wymogu posiadania uprawnienia uzupełniającego w zakresie języka polskiego nie stosuje się do członka personelu ATC wykonującego czynności lotnicze, o których mowa w § 49 ust. 1a rozporządzenia MliB w sprawie licencji i świadectw kwalifikacji personelu służb ruchu lotniczego (Dz. U. z 2021 r. poz. 1640 z późn. zm.).

